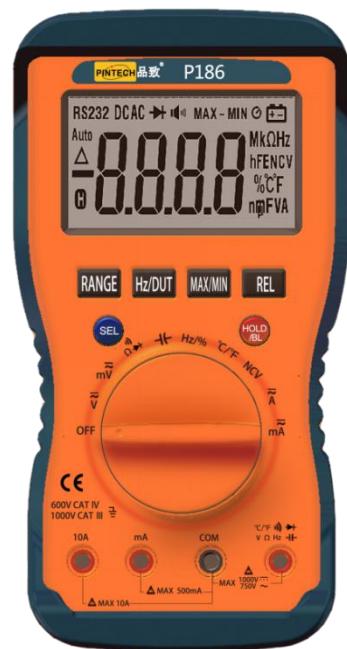


数 字 万 用 表

■ P184

■ P186



I N S T R U C T I O N M A N U A L
使 用 说 明 书

目录

一.概述:	1
二.开箱检查:	1
三. 保修概要	1
四. 安全信息	2
五. 万用表简介	4
六. 万用表功能	7
七. 万用表测量参数	9
八. 附件	10
九. 保养和清洁	10

一. 概述:

P184/P186 万用表是一种精度高性能稳定、用电池驱动的高可靠性数字万用表。该仪表使用大屏 LCD 显示器读数清晰、更加方便使用。

该仪表可用来测量直流电压和交流电压、直流电流和交流电流、电阻、二极管、电容、频率、通断测试、温度、自动关机、智能背光等参数。功耗低 3 (5/6) 位测量精度；支持 NCV 非接触电压感应；标配真有效值、自动量程功能；智能数据处理最大值、最小值、相对值测量。

二. 开箱检查

K型温度探测线.....	1条
5号电池.....	2节
说明书.....	1本
表笔.....	1副

注意：（以上为标准配置情况，如有其他特殊情况请按照实际配置为准），如发现有任何一项缺失或损坏，请立即与供应商联系。

三. 保修概要

PINTECH 保证，本产品从 PINTECH 公司最初购买之日起一年期间，不会出现材料和工艺缺陷。本有限保修仅适于原购买者且不得转让第三方，如果产品在保期内确有缺陷，则 PINTECH 将按照完整的保修声明所述，提供维修或更换服务。但此保修不包括保险丝、一次性电池或者由于意外事故、疏忽、滥用、改造、污染及操作环境的反常而造成的损害。

如果在适用的保修期内证明产品有缺陷，PINTECH 可自行决定是修复有缺陷的产品且不收部件和人工费用，还是用同等产品（由 PINTECH 决定）更换有缺陷的产品。PINTECH 作保修用途的部件、模块和更换产品可能是全新的，或者经维修具有相当于新产品的性能。所有更换的部件、模块和产品将成为 PINTECH 的财产。为获得本保证承诺的服务，客户必须在适用的保修期内向 PINTECH 通报缺陷，并为服务的履行做适当安排。客户应负责将有缺陷的产品装箱并运送到 PINTECH 指定的维修中心，同时提供原购买者的购买证明副本。

本保证不适用于由于意外、机器部件的正常磨损、在产品规定的范围之外使用、使用不

当或者维护保养不当或不足而造成的任何缺陷、故障或损坏, PINTECH 根据本保证的规定无义务提供以下服务: a) 维修由非 PINTECH 服务代表人员对产品进行安装、维修或维护所导致的损坏; b) 维修由于使用不当或与不兼容的设备连接造成的损坏; c) 维修由于使用非 PINTECH 提供的电源而造成的任何损坏或故障; d) 维修已改动或者与其他产品集成的产品(如果这种改动或集成会增加产品维修的时间或难度)。有任何的维修, 请联系我司销售人员, 寄回原厂维修。自行拆机不保修。

除此概要或适用的保修声明中提供的保修之外, PINTECH 不作任何形式的、明确的或暗示的保修保证, 包括但不限于对适销性和特殊目的适用性的暗含保修。PINTECH 对间接的、特殊的或由此产生的损坏概不负责。

四. 安全信息

4.1 安全注意事项

请阅读下列安全注意事项, 以避免人身伤害, 并防止本产品或与其相连接的任何其他产品受到损坏。

为了避免可能发生的危险, 本产品只可在规定的范围内使用。

应按照指定的测量类别、电压或电流额定值使用。

请勿使用已损坏的万用表。使用万用表之前, 请先检查外壳, 检查是否存在裂缝或缺少胶, 需要特别注意的是输入端周围要绝缘。

不要使用为其他产品提供的测试笔, 仅使用本产品附带的符合相关标准要求的测试笔。

检查测试笔。绝缘层是否损坏或是否出现裸露的金属。

使用之前, 可通过测量已知电压来验证万用表的操作。

只有合格的技术人员才可执行维修。

必须使用指定的电池类型。仪表由一节电池供电。在装入电池之前, 应观察极性位置是否正确, 以确保在仪表中正确装入电池。

注意所有终端的额定值。为了防止火灾或电击危险, 请注意本产品的所有额定值和标记。在对本产品进行连接之前, 请阅读本产品用户手册, 以便进一步了解有关额定值的信息。

如果万用表的外壳（或外壳的一部分）已被拆除或者松开，则请勿使用该万用表。

使用适当的保险丝。只可使用符合本产品规定类型和额定值的保险丝。

在有可疑的故障时，请勿操作。如怀疑本产品有损坏，请让合格的维修人员进行检查。

请勿在潮湿的环境下操作。

请勿在易燃易爆环境中操作。

保持产品表面清洁和干燥。

请勿在输入端之间或者输入端与地面之间施加高于额定电压（万用表上已标出）的电压。

测量电流时，在将万用表连接到电路之前，请先关闭电路电压。务必将万用表与电路串联。

在维护万用表时，请仅使用指定的更换部件。

在超过 60 V DC、30 V AC RMS 或 42.4 V 峰值的条件下工作时须谨慎。在这种电压条件下可能会存在电击危险。

在使用测试笔测量时，应将手指放在测试笔的手指保护套后面。

在打开电池盖之前，从万用表取下测试引线。

为了避免错误读数，而这可能导致电击或人身伤害，电池指示符号  显示时，请立即更换电池。

在测试电阻、通断、二极管或电容之前，应断开电路电源并对所有高压电容器放电。

使用正确的输入端、功能档位和量程进行测量。在不能确定被测量信号的大小范围时，应将旋转开关置于最大量程位置，或选择自动量程。输入值切勿超过每个量程所规定的输入极限值，以防损坏万用表。

用测试笔测量时，应先将黑色的公共测试笔连接到被测电路的公共端，然后再将红色测试笔连接到被测电路的测试端；结束测量时，应先移开红色测试笔，然后再移开黑色公共测试笔。

在转换量程之前，必须保证测试笔没有连接到被测电路上。

测量类别

P184 万用表的安全等级为 800 V, CAT III 以及 550 V, CAT IV。

P186 万用表的安全等级为 1000 V, CAT III 以及 600 V, CAT IV。

4.2 安全术语和符号

安全术语

本手册中的术语。以下术语可能出现在本手册中：

△警告：警告性声明指出可能会危害生命安全的情况或操作。

△注意：注意性声明指出可能导致此产品和其它财产损坏的情况或操作。

产品上的术语。以下术语可能出现在产品上：

危险：表示您如果进行此操作可能会立即对您造成危害。

警告：表示您如果进行此操作可能会对您造成潜在的危害。

注意：表示您如果进行此操作可能会对本产品或连接到本产品的其他设备造成损坏。

安全符号

产品上的符号。以下符号可能出现在产品上：

	直流电 (DC)		保险丝
	直流电和交流电	CAT II	II类 过电压保护
	接地端	CAT III	III类 过电压保护
	符合欧洲工会指	CAT IV	IV类 过电压保护
	设备有双重绝缘		

五. 万用表简介



5. 1 旋转开关

图示	说明
OFF	关机
V	DC 或 AC 电压测量
Ω →+○))	电阻测量
	通断测试
	二极管测量
C	电容测量
Hz%	频率测量
°C/F	温度测量
NCV	非接触电压测量
mA	DC 或 AC 电流测量 (P186 最高为 500 毫安/P184 最高为 400 毫安)
A	DC 或 AC 电流测量

5. 2 按键

按键	说明
SEL	选择 DC 或 AC
	切换电阻/通断测量/二极管
RANGE	自动/手动量程
HOLD /BL	背光
	读数保持
Hz/DUT	测量频率时切换频率/占空比
	在 AC 电压或电流测量模式下，测量频率
REL	相对值

5.3 显示屏



符号	说明
AUTO	自动量程
H	启用了读数保持模式
REL	启用了相对值测量
►	选择了二极管测试
¶))	选择了通断测试
DC	直流
AC	交流
±	电池电量不足
-8.888	测量显示值，如超出量程，显示“OL”
NCV	非接触式电压探测
% °C °F MΩHz nPFVA	测量单位

5.4 输入端

下表介绍了用于进行万用表的不同测量功能的输入端连接。

旋转开关位置	输入端	过载保护	
V	VΩHz- °C/F-►	COM	P184: 550 V AC/800 V DC P186: 750 V AC/1000 V DC
Hz	VΩHz- °C/F-►	COM	250 VAC/300 VDC
Hz%	VΩHz- °C/F-►	COM	
mA	µA mA	COM	P184: 400 mA/250 V, 快熔型保险丝 P186: 500 mA/250 V, 快熔型保险丝
A	20A	COM	P184: 6 A/250 V, 快熔型保险丝 P186: 10 A/250 V, 快熔型保险丝



警告：在进行任何测量之前，应先观察万用表的旋转开关位置，然后将测试笔连接到对应的输入端。



注意：为避免损坏万用表，请勿超出额定输入限值。

六. 万用表功能

6.1 省电休眠

如果 30 分钟内没有拨动旋转开关或按任何键，万用表将自动关闭，进入休眠状态，以节省电池电量。

在休眠状态下，按 **SEL** 键或拨动旋转开关都可返回测量状态。

自动关机前 1 分钟，蜂鸣器会发出“哔哔”提示，关机前蜂鸣器会发一声“哔”后关闭。

注：在休眠状态下，仍要消耗微小的电流。若长时间不用，需要关闭万用表电源。

6.2 屏幕背光

当按 **HOLD BL** 键 2 秒以上时，可点亮屏幕背光，便于在夜晚或光线较暗的情况下进行检测。打开后，将在大约一分钟后自动关闭。要手动关闭，可按 **HOLD BL** 键 2 秒以上。

6.3 读数保持模式

读数保持模式可以使当前读数保持在显示屏上。

(1) 按 **HOLD BL** 键，当前读数将被保持，显示屏上显示 **H**。

(2) 再按 **HOLD BL** 键可退出此模式。

6.4 进行相对测量

进行相对测量时，读数是存储的参考值与输入信号之间的差值。

(1) 按 **REL** 键进入相对值测量模式，显示屏上显示 **REL**，按键时的测量值作为参考值

进行存储。此模式下， $REL \triangle = \text{输入值} - \text{参考值}$ 。

(2) 再按一次该键则退出该模式，进入此模式后自动进入手动量程。(相对值测量只能在一定的量程内才能进行，也就是说只有在手动量程模式下才有此功能。)

注：此功能在测量 AC 电压、AC 电流、晶体管、频率时不可用。

6.5 蜂鸣器的发声

- 按键时，蜂鸣器会发出“哔”的一声。
- 自动关机前一分钟，蜂鸣器会发出“哔哔...”五声警示，关机前蜂鸣器会发一长声“哔”后关闭。
- 当被测直流电压大于 1000V、交流电压大于 750V，蜂鸣器都不停的发出“哔哔...”声音，以作警示。
- 通断测试时，短路电阻小于约 50Ω 时则发长声。

6.6 非接触式电压探测 (NCV)

将万用表上方的非接触式电压探测器靠近插座或各类电源线等，就可以检测是否存在交流电压。当检测到电压时，仪表会发出声音，指示灯也会闪烁。

⚠ 警告：

- 使用之前应在已知的带电电路上测试交流电压探测仪。
- 如果电池电量低或失效，那么仪表不能用作交流电压探测仪。
- 即使没有指示，电压仍然可能存在。不要依靠 NCV 探测器来判断屏蔽线是否存在电压。
探测操作可能会受到插座设计、绝缘厚度及类型等因素的影响。
- 外部环境的干扰源（如闪光灯、马达等），可能会误触发非接触式电压探测。
 - (1) 将旋转开关转至 **NCV** 档位。
 - (2) 使用之前应在已知的带电电路上测试探测仪。
 - (3) 用手拿住仪表，将上方的非接触式电压探测器靠近电源如图所示。
 - (4) 如果检测到电压，显示屏上方的指示灯会闪烁，同时万用表发出“哔哔哔”的声音。



七. 万用表测量参数

型号(Model)		P184		P186	
直流电压 (DC Voltage)	量程(Range)	40mV/400mV	4V/40V/400V/800V	60mV/600mV	6V/60V/600V/1000V
	分辨率(Resolution)	0. 1mV	1V	0. 1mV	1V
	精度(Accuracy)	± (0. 5%+2dig)	± (0. 8%+2 dig)	± (0. 5%+2dig)	± (0. 8%+2 dig)
交流电压 (AC Voltage)	量程(Range)	40mV/400mV	4V/40V/400V/550V	60mV/600mV	6V/60V/600V/750V
	分辨率(Resolution)	0. 1mV	1V	0. 1mV	1V
	精度(Accuracy)	± (0. 8%+2dig)	± (1%+3dig)	± (0. 8%+2dig)	± (1%+3dig)
直流电流 (DC Current)	量程(Range)	40mA/400mA	6A	60mA/500mA	10A
	分辨率(Resolution)	0. 01mA	0. 01A	0. 1mA	0. 01A
	精度(Accuracy)	± (0. 8%+2dig)	± (1. 2%+3dig)	± (0. 8%+2dig)	± (1. 2%+3dig)
交流电流 (AC Current)	量程(Range)	40mA/400mA	6A	60mA/500mA	10A
	分辨率(Resolution)	0. 01mA	0. 01A	0. 1mA	0. 01A
	精度(Accuracy)	± (1%+3dig)	± (1. 5%+3dig)	± (1%+3dig)	± (1. 5%+3dig)
电阻 (Ω) (Resistance)	量程(Range)	400 Ω /4K Ω /40K Ω /400K Ω /4M Ω	40M Ω	600 Ω /6k Ω /60k Ω /600k Ω /6M Ω	60M Ω
	分辨率(Resolution)	0. 1 Ω	0. 01 M Ω	0. 1 Ω	0. 01 M Ω
	精度(Accuracy)	± (0. 8%+2dig)	± (1. 5%+3dig)	± (0. 8%+2dig)	± (1. 5%+3dig)
电容 (C) (Capacitance)	量程(Range)	9. 999nF/99. 99nF/999. 9nF/9. 999μF/99. 99μF/99. 99mF	999. 9 μF/9. 999μF/99. 99μF/99. 99mF	9. 999μF/99. 99μF/999. 9 μF/99. 99mF	999. 9 μF/99. 99mF
	分辨率(Resolution)	0. 01nF	0. 1 μ F	1nF	1 μ F
	精度(Accuracy)	± (2. 5%+3dig)	± (5%+3dig)	± (2. 5%+3dig)	± (3%+3dig)
温度 (℃) (Temperature)	量程(Range)	-20℃~1000℃	-4°F~1832°F	-20°C~1000°C	-4°F~1832°F
	分辨率(Resolution)	1°C	1°F	1°C	1°F
	精度(Accuracy)	± (3%+3dig)			
频率 (Hz) (Frequency)	量程(Range)	9. 999Hz/99. 99Hz/999. 9Hz/9. 999kHz/99. 99kHz/999. 9kHz/9. 999MHz			
	分辨率(Resolution)	0. 01Hz			
	精度(Accuracy)	± (0. 8%+2dig)			
占空比(Duty ratio)	量程(Range)	1%~99. 9%			
	分辨率(Resolution)	0. 1%			
	精度(Accuracy)	± (2%+3dig)			
工作电压 (Working voltage)	3V				
相对值测量(Relative measure)	√				
非接触电压测量NCV (Non-contact voltage measurement)	√				
自动关机(Automatic shutdown)	√				
智能背光(Smart backlight)	√				
数据保持(Keeping data)	√				
通断蜂鸣(On off Warning)	√				
二极管测试(Diode test)	√				

八. 附件



测试表笔



K型热电偶

九. 保养和清洁



警告: 为避免发生电击或损坏万用表, 请确保机壳内始终保持干燥。

按照下列步骤清洁仪器外表面:

请用质地柔软的布擦拭仪器外部的浮尘。清洁显示屏时, 注意不要划伤。用潮湿但不滴水的软布擦拭万用表外壳。

可使用柔和的清洁剂或清水擦洗。请勿使用任何研磨剂和化学溶剂, 以免损坏仪器。

输入端如果弄脏或潮湿, 可能会误报读数。按照以下步骤清洁输入端:

1. 关闭万用表, 并取下所有测试笔。
2. 翻转万用表并抖出输入端中的脏物。
3. 用蘸湿了酒精的干净棉签擦拭各个输入端的触点。